



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

අපරැඩමාරයන් අල්ලාගැණීමට ප්‍රථමත්වයෙන්වත් හෝ කොරුවක් සොයාගැණීමට ප්‍රථමත්වයෙන්වත් හෝ දැඩිමෙන් කරන ඇතුළු තොදේසියේ ඉන්ස්පුක්ටර් ජනරූල්‍යා තීයන නැවුව සාක්ෂිදෙන්ට යෙදෙනවා, අඟ. යම් හෝ මුවක් යම් වෙහා නැත් සම්බුද්ධිකාන් බහුව එරුව පැමිහිලියන්ට යෙදෙනවා, අඟ. සැලැස්සිය හිරකාරසින් ඇල්ලීමට කුසි සරගෙවල්වල ඉන්ස්පුක්ටර් ජනරූල්‍යා යොයෙන් ඉල්ලීයතුයි.

ගුර්තවාලියායිප් පිශ්චත්ත්සී අල්ලතු තිරුත්ති මෘක්සී කණුපිශ්චත්ත්සීප්පර්ම් අධිවික්කී එවරුක්සුම් පොලිස් ඩිස්ත්‍රික්ටර් ජොනර්විල් සිපාරිසින්පෙරිල නැනකාල ඕනෑත්ක්සුම්. තිරුත්ති මෘක්සී සැවත්තිරුප්පවාරුක්සු විරෝතමායි වුහක්කාවක්කාප්පයුම්. තප්පිප්පොන මතියුත්කාරරාරප් පිශ්චත්ත්ත්වාක්සු වෙකුමති මතියාලිට් දිස්ත්‍රික්ටර් ජොනර්විල්ටම කොටුප්පෙත්තුව කොටුප්පෙත්තුව කොටුප්පෙත්තුව කොටුප්පෙත්තුව.

ACCUSED PERSONS WANTED.

MANUEL KANGANI; charged with forgery and perjury at Bandarawela on October 3, 1898, and July 21, 1899; Tamil; supposed to be of Veflala caste; religion, Christian; occupation, kangani or engine driver; age, 30 years; height, about 5 ft. 5 in.; complexion, dark; nose, pointed; teeth, regular; eyes, black, round; hair, black, cut short, parted in the centre; wears moustaches; beard, shaved; has white scrofulous marks round the neck and chest; small finger of left hand bent; birthplace, in Ceylon (District unknown); general residence last known, Ambawella estate, Koslanda; haunts Bandarawela, Haputale, Ambawella estate, and Koslanda; married, has no children; keeps a mistress named Carpai and has children by her, and they are living at Ambawella estate; Weerappen Kangani Solomon, Israel, Saveri Ammah, and Marie Ammah said to be his relatives; is well known to Messrs. R. G. Coombe, R. E. Blaze, and A. P. Bartholomeusz, and to P. S. 617 D. M. Packeer. The general opinion is that the accused is being harboured in the Kalutara District. The Police Magistrate of Haldummulla has issued warrant Nos. 9,812 and 1,913 for his arrest.

BORELLAGE alias BORELLA ACHCHIGE PODISINNO PERERA; charged with assault and highway robbery at Welikada in the Palle pattu of Salpiti korale on the night of November 27, 1899; is a Sinhalese of the Goigama caste; religion, Buddhist; occupation, watcher; age, 26 years; height, about 5 ft. 6 in.; make, well built; complexion, black; nose, high and prominent; teeth, broad; eyes, reddish; hair, black, tied in a knot; moustaches, cropped; beard, full; birthplace, Borella in Colombo; general residence and haunts Borella, Kanatta, Narahenpita, and Welikada; single; father, Borellage Konnappu of Borella; uncles, Borellage Agonis Perera of Mahara and Borellage Lewis Perera, head carpenter of the plumbago shed of Disan Baas at Rayigam korale; and has relations also at Werahera in Salpiti korale south; is well known to Adris Mendis of Maradana, Vidane Arachchi of Etul Kotte peruwa, the Police Vidanes of Welikada and Etul Kotte, and to the Police Sergeants of Borella and Welikada. The Police Magistrate of Colombo has issued warrant No. 61,608 for his arrest.

LOST, STOLEN, OR STRAYED.

STOLEN.

ON December 8, 1899, from the kitchen at house No. 1, Green street, Colombo: 1 large brass pot, 1 small brass pot 3 small brass chembus, 2, brass utensils called kowala, all bear initials "C. C." Owner, C. Coimaraswamy Green street, Colombo.

On December 9, 1899, from the owner's house at Union place, Slave Island: a pair of deer horns, each fastened to an oval piece of white wood about an inch thick with a screw and a nail. Owner, Mr. J. W. Poulier, Shade View, Union place, Slave Island.

On December 9, 1899, from the owner's premises at Galle road, Bambalapitiya: 2 American plants; also a plant, name not known. Owner, Mr. W. F. Landsberger, Galle road, Bambalapitiya.

On December 9, 1899, from the owner's room at Barnes place, Borella: 1 pair of gold pince-nez, 1 half-hunter gold watch, second-hand is missing and the minute-hand is slightly bent. Owner, Advocate B. W. Bawa, Barnes place.

On December 9, 1899, from the coach house of the Baptist Mission School, at Kynsey road: a Japanese rickshaw, newly renovated and lined with navy blue cloth, has a rattan mat and lamps. Owner, Sister Lucy, Baptist Mission School, Kynsey road.

On December 9, 1899, from the Mount Lavinia Hotel, Galkissa: a pair of gold spectacles. Owner, Mr. C. L. Mowbray, Mount Lavinia Hotel.

On December 9, 1899, from the owner's bungalow at Darley road, Maradana, Colombo: 1 gold shirt stud, 2 small gold studs, 1 silver trouser button made with a shilling piece on one side and a quarter rupee on the other side, 1 silver trouser button made with a quarter rupee on one side and 2-anna piece on the other side, and 1 ash-colour tweed coat. Owner, Mr. Horsefall, Darley road, Maradana.

On December 10, 1899, from the owner's garden at Farawalura in Wellaboda pattu, Matara: 1 revolver 320-bore. American make, in holster, on which the name of the owner appears; a box of cartridges belonging to the revolver; a hollow ground razor; a smoking pipe of thin and slender make (not mounted); a tin of navy cut tobacco (medium strength); and about Rs. 3 or 4 in cash. Owner, Mr. Glenie Altendorff, Parawalura in Wellaboda pattu, Matara.

On December 10, 1899, from a grass garden at Ratmalana : 2 wheels of a single bullock cart. Owner Hewadewagey Heranis Fernando, Ratmalana.

On December 11, 1899, from the owner's house at Madamputiya : 2 pairs of gold earrings set with rubies, 1 large gold ring set with a stone, 3 sovereigns, 1 quarter sovereign, 1 gold watch (hunter) and chain in case, a plain gold necklace with locket, 2 gold rings set with rubies, 1 pair of gold earrings, 1 gold hairpin set with several rubies, 1 plain gold ring, 4 strings of silver beads, 1 silver necklace set with white stones, 1 pair of silver bangles (Bombay make), 1 silver hairpin set with black stones, 1 silver thimble, 1 tortoise-shell necklace, 1 pair of tortoise-shell bangles, a number of precious stones, 2 brass spittoons weighing about 8 lb. each (one of which is somewhat damaged at the bottom), 1 pair of large-sized scissors with initials "A. G. M.", 1 pair of pinchbeck earrings set with white stones, 1 pair of pinchbeck earrings set with black stones, 1 black tortoise-shell necklace, 1 black coat (new), 1 black and white woollen shawl, 2 shawls (of which 1 is green and the other brown, both of wool), 6 white handkerchiefs, 2 white shirts, (washed), 1 red and yellow silk sarong, 2 common cambayas, 8 chintz cloths of different colours, 12 women's white jackets, 4 white cloths, 1 white christening robe, 10 yards of white nainsook, 1 red and yellow silk cloth, 1 black and white woollen cloth, and 1 black woollen coat. Owner, A. G. Martinus, Madampitiya.

On December 12, 1899, from a house at St. Joseph street : 1 small silver bead necklace, 1 silver hairpin, 1 ten-rupee note and Rs. 3 in silver, 4 cambaya cloths, 1 silk sarong cloth, 1 old cambaya cloth, 1 piece chintz cloth, 1 sarong cloth, 1 new cambaya cloth. Owner, Varsa Mohammadu, St. Joseph street.

STOLEN OR STRAYED.

ON December 7, 1899, from the owner's residence at Horton place : a fox-terrier dog; colour, black and white; tail, long; height, about 1 ft. 6 in.; ears, drooping; age, about 3 years; has a leather collar on its neck; answers to the name "Baby." Owner, Mr. H. T. S. Ward, Horton place, Colombo.

UNCLAIMED PROPERTY FOUND.

ON October 12, 1899, in the house of Pody Singho at Etul Kotte near Colombo : 1 nickel-plated cigar cutter, 2 white plates (flat), 1 malt spoon with screw, 2 nickel silver table spoons, 1 nickel silver teaspoon, 1 table knife with bone handle, 2 kitchen knives with wooden handle, 1 tin powder box with a broken wire bangle inside, 1 soap dish (plate), 1 sponge silk bag, 1 tin cutter, 1 green silk handkerchief bag, 1 measuring tape in a small brass box, 1 tooth brush, 1 piece of lead chain, 1 pair of scissors, 1 measuring tape wrapped round a skein of darning thread, 1 flannel banian with 3 gold studs, 1 screwdriver, 4 sanitary towels, 1 piece of black silk, 1 green silk tie, 1 white handkerchief, 1 yellow silk sash, 1 inkstand doile, 2 white window curtains, 3 white towels, 1 dress-improver, 2 table knives with ivory handles, 3 nickel silver teaspoons marked "S," 1 tumbler marked "M. R. C," 4 tumblers, 3 shirt studs, 2 wall plates. The property is kept in charge of the Inspector of the Criminal Investigation Department.

INFORMATION DESIRED.

A Sto the present whereabouts of the boy named YATTIYALAGALA MEDAGAMMEDDEGEDARA HUNGA, of Harispattu: missing since November 8, 1899: is a Sinhalese of the Durawa caste; religion, Buddhist; occupation, servant; age, about 10 or 11 years; height, about 3 ft.; make, slender; complexion, dark brown; teeth, regular; eyes, black; hair, shaved; has a scar on the belly; birthplace, Yatiyalagala; general residence, Medagammeddegdedara in Yatiyalagala; father, Kira; mother, Dingiri; brother, Manika; sister, Sobany; elder brother, Horatala; all of Yatiyalagala in Harispattu; is well known to Hawaduraya of Udagama and to Dingiria and Nanduwa, both of Yatiyalagala. He was employed under one S. A. L. M. Meera Lebbe, of No. 8, Old Matale road. A reward of Rs. 10 is offered for information regarding the boy's whereabouts.

REFERENCE TO PREVIOUS NOTICE.

DANDENIYAGE DEONIS APPU, advertised for in "Hue and Cry" No. 1,655 of July 4, 1899, has surrendered.

දෙසාරෝගණ කරණුලුබ සොකාගස්ම මිහුකරණ අයවල්.

එම, මතුවෙල් කානාති; වශී 1898 කුටුම්බෙක්මූ මහ එ වෙනි දින සහ වශී 1899 කුටුම්බූ මහ 21 වෙනි දිනන් බිජ්‍යාරවෙලදී හොර අන්සන කැඩ්වා සහ බොරුවට දුටුරුවයින් කියා දෙසාරෝගණ කරණුලුබ සිලපියා රුතිය, දෙමුල; කුලය, ගොවීමල; අඟම, තුෂේනියානි ආගම; රස්කාව, කන්කානි හොරායේ ඇත්තිය දිලුම; වයස, අමුරුද 30පි; උස, අඩි 5 ක් අඟල් ඊක්ස රමණු හේ; පාට, කෘෂිය; නැහු, උලුවෙලා ඇති; දැන්, කෘෂිය කිවේ; ඇස්, කෘෂිය, වටකුරුව ඇති; ඉසුගෙස්, කෘෂිය, හොටර් කෘෂිය කාපා ඇති, මැදේදෙන් දෙකට බැඳු ඇති; බැකටරු කිවේ; රුවුල බුඩා ඇති; වෙල්දු වටෝ සහ ප්‍රාවෙස් පුදු කන්ත්වාල කුලෝල් ඇති; වම් අඛ්‍ය පුදු ඇතිල් පැමි ඇති; උපාන මල, උපානාව; කිහිර පදිංචි ස්ථානය, හොඳුල්ලයදේ අඩුවෙලුවන්යේ; කිහිර ගැටු සොන ස්ථානය, එක්වාරවලා, ගපුන්ලේ, අම්බේල්ලුවන්යේ සහ සහ හොඳුන්දෙන් සහ විවාහකා; උරුවේ තැං; කර්පය කිහිර වැඩුව හැඳුනුව කිහිර ගැනීමෙන් උත්තු වැඩුව මැඩු පදිංචිව සිලපියා අඩුවෙලු වන්න්යේ; විරෝධය කිහිර තී, සැලුම්ය, ඉස්ටරුල්, සැවරිංචිම; සහ මැරිංචිම්වාය් ටිහුගේ ඇයෝගිය කිහිනවාය; අර. ඒ. කැම්බිං, අර. ඒ. ඕල්ලේස්, ඒ. ඒ. බලරත්නෝමස්ස්ස යන මකන්මැයේ සහ අඩිංච 617 දරණ පොලිස් සාර් ජන්ව වන කි. ඇම්. පකිරුංස් මොනුව හොඳව ඇදහැව ඇති; වැඩිද්‍යා ගැල්පනාව මෙහුතු ඉන්නෙ කෘෂි කර දෙප්තුත්තෙක කියායි. කළුදුම්පුල්ලේ හොඳුස් හඹුකාරනු සහ එය අඩික 9,812 සහ 1,913 දරණ වර් සැං මොනුව ඇල්ලීම පිණීය පිටකර ඇති.

එම, බොරුලුවෙන් හොඳු වෙනි දින ගැස්ත්‍රියෙන් පැල්ලුවාත් පෙර; මොනු වශී 1899 කුටුම් ගොවුම් බිරු මහ 27 වෙනි දින ගැස්ත්‍රියෙන් පැල්ලුවාත් සැල්ලුපිටියෙක්රල්-පැල්ලුපිටියෙක්රල් වැඩිවාඩා කිනා ගැමිද අකෘතුකර කොලුකාවාය කියා දෙසාරෝගණ කරණු උබ සිලපියා. ජ්‍යෙෂ්ඨ, සිංහල; කුලය, ගොවීමල; අඟම, තුෂේනියාව; රස්කාව, අමුරුද 26පි; උස, අඩි 5 ක් අඟල් රමණු හේ; ඇරිරක, හොඳව සැදී ඇති; පාට, කෘෂිය;

காணுமற்போனது, களவுபோனது, அல்லது அலைந்துபோனது.

களவுபோனது.

காஷககம் ஆண்டு மார்கழியன் காஷகம் கொழும்பு சிறீன் ஸ்ட்ரீற் கம் இலக்க வீட்டில் குசினியிலிருந்து : பெரிய பித்தளைக் குடம் க, சின்ன பித்தளைக் குடம் க, சின்ன பித்தளைச் செமுகள் க, பித்தளைக் கொவளை கள் உ, எல்லாக் சாமான்களிலும் ஓ. ஓ. என்று மூதலெழுத்துப்போடப்பட்டிருக்கிறது. சொந்தக்காரன், சி. குமாரசாமி, சிறீன் ஸ்ட்ரீற், கொழும்பு.

காஷககம் ஆண்டு மார்கழியன் காஷகம் காம்பனித்தெரு யூனியன் பிளேஸ் என்னுமிடத்தில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டிலிருந்து : ஏறக்குறைய ஒரு அங்குலக் கணமுள்ள முட்டைவழவும்போன்ற ஒரு வெள்ளைத்தண்டுப்பலைகயில் ஒவ்வொன்றும் முறக்காணியாலும் ஆணியாலும் இருக்கப்பட்ட மான் கொம்புகள் சோடு க. சொந்தக்காரன், மிஸ்டர் ஜே. டபுல்யூ. பொன்லியர், “சேட் விவ்லு” யூனியன் பிளேஸ், கொம்பனித்தெரு.

காஷககம் ஆண்டு மார்கழியன் காஷகம் காம்பனித்தெரு யூட்டிலிருந்து : எமரிக்கன் செழிகள் உ, இன்னெமாரு செடியுங்கூடு, பெயர் தெரியவராது. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் டபுல்யூ. எப். லேன்ட்ஸ்பெர்கர், காலி ரேட்டு, பம்பாப்பிட்டி.

காஷககம் ஆண்டு மார்கழியன் காஷகம் காம்பனித்தெரு யூட்டிலிருந்து : பொன் மூக்குக் கண்ணுடைகள் சோடு க, மினிட்டூசி சாலட்யாய் வளயப்பட்டதும் ஸிமிச் ஆசி காணுமற்போனதுமான ஆட்அண்டர் பொன் கடிகாரம் க. சொந்தக்காரன், எட்டுகேட் பாவா, பார்னஸ் பிளேஸ்.

காஷககம் ஆண்டு மார்கழியன் காஷகம் காம்பனித்தெரு யூட்டிலிருந்து : கோச்சி வீட்டிலிருந்து : ஸிமிரந்த லாம்புகளும் பிரம்புப் பாயோன்று மிருக்கப்பட்ட புதிதாய்ப் புதிப்பித்த ஸில்சீலையிலுள்ளதேபோடப்பட்டதுமாகிய ஜெபனீஸ் கைகரத்தை க. சொந்தக்காரி, சிஸ்டர் ஊசி, பெப்டிஸ்ட் மிசன் பள்ளிக்கூடம், சிறீன் ரேட்டு.

காஷககம் ஆண்டு மார்கழியன் காஷகம் காம்பனித்தெரு யூட்டிலிருந்து : பொன் மூக்குக் கண்ணுடி ஒன்று. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் சி. எல். மொவ்விரே, மவுண்ட் லெவினியா ஒட்டல்.

காஷககம் ஆண்டு மார்கழியன் காஷகம் காம்பனித்தெரு யூட்டிலிருந்து : கொழும்பு மருதானையைச்சேர்ந்த டார்ஸிரேட்டிலிருக்கும் சொந்தக்காரனுடைய வங்களாவிலிருந்து : பொன் கமிசை பொத்தான் க, பொன் பொத்தான் சிறியது உ, வெள்ளி காலச் சட்டை பொத்தான் க, (ஒரு பக்கம் சிலங்காண்யம் ஒன்றும் மற்றப்பக்கம் கால் ரூபா யொன்றும் செய்யப்பட்டது), வெள்ளி காலச் சட்டை பொத்தான் க (ஒரு பக்கம் கால் ரூபாய் ஒன்றும் மற்றப்பக்கம் உ அனு ஒன்றும் செய்யப்பட்டது, சாம்பல்ஸிற டிவீட்கோட்ட க. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் கோர்ஸ்வோல், டார்ஸிரேட்டு, மருதானை.

காஷககம் ஆண்டு மார்கழியன் காஷகம் காம்பனித்தெரு யூட்டிலிருந்து : மாத்தறை வெல்லபொட பத்துவிலிருக்கும் பறவஹர என்னுமிடத்தில் சொந்தக்காரனுடைய தோட்டத்திலிருந்து : கைத்துப்பாக்கியினுறையில் சொந்தக்காரனுடைய பெயர் காணப்படும் அமரிக்கா தேசத்தான் செய்யப்பட்ட கூடு குள்ள பருப்பமுள்ள கைத்துப்பாக்கிக் குரிய தோட்டாக்கள் பெட்டி க, மத்தியில்பள்ளமான செளளக்கத்திக் க, வெள்ளி கட்டப்படாத ருண்ணியமாய்ச் செய்யப்பட்ட புகைக்குடிக்கும் மெல்லிய பயிப் க, மட்டமான உரருள்ள நெவிக்ட்டென்னும் புகையிலை டின்க, காசு ஏறக்குறைய ரூபாய் உ அல்லது ச. சொந்தக்காரன், மெஸ்டர் கோர்ஸ்வோல், டார்ஸிரேட்டு, மருதானை.

காஷககம் ஆண்டு மார்கழியன் காஷகம் காம்பனித்தெரு யூட்டிலிருந்து : ஒற்றைமாட்டுக்கரத்தையின் சில்லுகள் உ. சொந்தக்காரன், ஏவாதேவகே எலேரூனிஸ் பெரனேண்டு, ரத மலான.

காஷககம் ஆண்டு மார்கழியன் காஷகம் காம்பனித்தெரு யூட்டிலிருந்து : சிவப்புக் கல்களினால் பதிப்பிக்கப்பட்ட பொன் காதனைகள் சோடு உ, ஒற்றைக்கல்லினால் பதிப்பிக்கப்பட்ட பெரிய பொன் மோதிரம் க, தங்கப்பவுண்கள் க, கால் தங்கப்பவுண் க, பெட்டியோடு சங்கிலியுங்கூடு (அண்டர்) பொன் கடிகாரம் க, பதக்கமுந்கூட சாதாவான பொன் அணிவடம் க, சிவப்புக் ஸ்கனினால் பதிப்பிக் கப்பட்ட பொன் மோதிரங்கள் உ, பொன் காதனைகள் சோடு க, சிவப்புக்கள்களினால் பதிப்பிக்கப்பட்ட பொன் கொண்டக்குச்ச க, சாதாவான பொன் மோதிரம் க, வெள்ளி மண்கள் கோர்ஸ்வை ச, வெள்ளைக்கள்களினால் பதிப்பிக்கப்பட்ட வெள்ளி கழுத்தணி க, வெள்ளிக் காப்புகள் சோடு க, (பொம்பாயில் செய்யப்பட்டது); கறப்புக் கல்களினால் பதிப்பிக்கப்பட்ட வெள்ளிக் கொண்டக்குச்ச க, வெள்ளித் திதால் க, அழங்காமை ஒட்டி னால் செய்யப்பட்ட அணிவடம் க, அழங்காமை யோட்டினால் செய்த காப்புகள் சோடு க, ஒரு தொகையான விலை யூர்ந்த கல்லுகள், ஏறக்குறைய அ றுத்தல் பாரமுள்ள பித்தளை எச்சிற் படிக்கம் உ, அதிலொன்றினிடியில் கொஞ்சம் பழுதுபட்டிருக்கிறது, A. G. M. முதலெழுத்துக்கள் போடப்பட்ட பெரிய அளவு கத்தரிக்கோல் சோடு க, வெள்ளைக் கல்களினால் பதிப்பிக்கப்பட்ட சொகுசாவினால்செய்த காதனைகள் சோடு க, கறப்புக் கல்களினால் பதிப்பிக்கப்பட்ட சொகுசாவினால்செய்த காதனைகள் சோடு க, கறப்பு அழங்காமை யோட்டினால் செய்யப்பட்ட அணிவடம் க, புதுக்கறப்புக்கோட்ட க, கறப்பும் வெள்ளையும் போடப்பட்ட கம்பிளிச்கால்வை க, பச்சையும் கபில சிறமுள்ள சால்வை க (இரண்டும் கம்பில்), வெள்ளைச்சைலேஞ்சுகள் க, வெள்ளைக் கமிசைகள் உ (கழுவப்பட்டது), சிவப்பும் மஞ்சல் சிறமுளுள்ள பட்டிச்சாரம் க, பொதுக்கம்பாயங்கள் உ, எல்லாவற்றிலும் அடையாளம்போடப்பட்ட பலவித நிறத்திலும் அச்சடிச் சீலைகள் அ, அடையாளம்போட்ட பெண்பிள்ளைகளினாலுடைய வெள்ளைச் சட்டைகள் கால், அடையாளம்போட்ட வெள்ளைச்சீலைகள் ச, சிறு பிள்ளைகளுக்குப்போடும் ஞான்னான வெள்ளை அங்கி க, வெள்ளை நெய்ன்குக் யார் சல், மஞ்சலும் சிவப்பு நிறமுளுள்ள பட்டிச்சீலை க, கறப்பும் வெள்ளை நிறமுளுள்ள கம்பிளிச்சீலை க, கறப்பு கம்பிலிக்கோட்ட க. சொந்தக்காரன், எ. ஐ. மார்ட்டினஸ், மாதம்பிட்டி.

காஷககம் ஆண்டு மார்கழியன் காஷகம் காம்பனித்தெரு யூட்டிலிருந்து : சிறு வெள்ளை மூன்றிடியல் க, வெள்ளைக் கொண்டக்குச்ச க, வெள்ளை நாணயத்தில் ரூபாய் கம் கால் ரூபாய் நோட்டு க், கம்பாயச்சீலைகள் ச, பட்டிச்சாரம் க, பழைய கம்பாயச்சீலை க, சித்தைச் சீலைத்தண்டு க, சாறம் க, புதுக்கம்பாயச்சீலை க. சொந்தக்காரன், வர்சை முகம்பது, செண்ட் ஜோசப் ஸ்ட்ரீட்.

களவுபோனது அல்லது அலைந்துபோனது.

காலக்கூடி ம் ஆண்டு மார்க்டின் எங் டெ, ஓர்டன் பிளேஸ் என்னுமிடத்தில் சொந்தக்காரனுடைய வீட்டில் ரூந்து : கழுப்பும் வெள்ளைநிறமுடைய நரியின் சாங்கமுன்ன தெறியர்க் காதி நாய் க, நீண்ட வால், உயரம்-ஏற்க்குறைய கூடி அடி, காதுகள்-தளர்க்கியானது, வயது-ஏற்குறைய கூடி, அதினுடைய கழுத்தில் ஒரு தோல் பட்டி போடப்பட்டிருக்கிறது, பேபி என்று பெயர் கூப்பிடப்படும். சொந்தக்காரன், மிஸ்டர் எச். ரீ. எஸ். வார்ட், ஓர்டன் பிளேஸ், கொழும்பு.

உரித்தில்லாத ஆகனங்கள் காணப்பட்டது.

காலக்கூடி ஆண்டு ஜப்பசின் கூங் டெ, கொழும்புக்கு சமீபத்திலிருக்கும் எத்துவும் கோட்டை என்னுமிடச் சூடியானவை), தூப்பனம் இருக்கப்பட்ட காண்டி க, நிக்கல் வெள்ளையினால் செய்யப்பட்ட மேசைக் கரண்டிகள் உ, நிக்கல் வெள்ளையினால் செய்யப்பட்ட தேக் கரண்டி க, இருப்பு பிழோடப்பட்ட மேசைக் கத்தி க, மரப் பிழோடப்பட்ட சூசனீக் கத்திகள் உ, உடைந்த கம்பிக் காப்பொன்றுள்ளுக்குவக்கப்பட்ட தகரத்தினால் செய்த புயோர் பெட்டி க, சுவக்காரம் வைக்கும் தட்டைப் பாத்திரம் க, இஸ்பெபான்க் பட்டுப் பை க, தகரம் பெட்டி க, பச்சை நிறமுள்ள கைலேஞ்சுக் கை க, சிறு பித்தளை பெட்டியிலிருக்கும் அளவு நாடா க, பல்விளக்கிற அரிசை க, ஈயத்தினால் செய்யப்பட்ட சங்கிலித் துண்டு க, கத்திரிக் கேரளகள் சோடி க, ககு இளை நாலினால் சுற்றப்பட்ட அளவு நாடா க, கை பொன் பொத்தான்கள் போடப்பட்ட கம்பிளிப் பெனியன் க, முறுக்காணி திருவகிற ஆயுதம் க, துவாஜைகள் க, கழுப்புப் பட்டுத் துண்டு க, பச்சைப் பட்டியினால் செய்த கழுத்து டை க, வெள்ளைக் கைலேஞ்சுக் க, இடையில் கட்டுகிற மஞ்சல் நிறமுள்ள பட்டுச் சாஸ் க, ஓர்வித டொயில் என்று சொல்லப்படும் வைக்கு க, ஜன்னல் தீராச் தீலைகள் உ, வெள்ளைத் துவாஜைகள் க, உடுப்பைச் செப்பங்கும் சருவி க, யாஜை தக்தத்தினால் பிழோடப்பட்ட மேசைக் கத்திகள் உ, என்று அடையாளம் போடப்பட்டதும் நிக்கல் வெள்ளையினால் செய்யப்பட்டதுமாகிய தேக்கரண்டிகள் க, M. R. C. என்று அடையாளம் போடப்பட்ட டம்மேர் க, டம்மேர்கள் க, சமிசைப் பொத்தான்கள் க, சிவத்திலத்திருக்கும் பிழ்கான்கள் உ. குற்றவிசாரணைக் கங்கோர் இன் ஸ்பெக்டர் வசமாகச் சாமான்கள் வைக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

அறிவித்தல் தேடப்படுகிறது.

காலக்கூடி ஆண்டு கார்த்திகைம் அங் திக்கி துவக்கம் ஆரிஸ்பத்துவிலிருக்கும் காணுமற்போன யட்டியால் கல மெதக்காமெதக்கர உங்கா என்று பெயருடைய பொழுதியனின் தற்கால இருப்பிடத்தைப்பற்றி அறிவித்தல் கேட்டப்படுகிறது ; சிங்களவன் ; இறவாச் சாதி ; புத்த சமயி ; தொளில்-வேலைக்காரன் ; வயது-ஏற்குறைய கூடி அல்லது கக ; உயரம்-ஏற்குறைய கூடி ; மெல்லிய தேகம் ; கபிலை நிறம் ; பற்கள்-ஒழுங்கானவை ; கண்கள்-கருப்பு ; தலைமயிர்-சிராக்கப்பட்டிருக்கிறது ; கீழ்வயிற்றுக்கு கொஞ்சமுயர வயிற்றிலொரு தழுட்புண்டு ; பிரந்த விடம்-யட்டியாலகல ; பொதுயிருப்பிடம்-யட்டியாலகலையிலிருக்கும் மெதக்கா மெதக்கர ; தகப்பன்-கிரா ; தாய்-முந்திரி ; சகோதரன்-மெனிக்கா ; சகோதரி-சொபானி ; மூத்த சகோதரன்-ஒற்றத்தல ; ஆரிஸ்பத்துவிலிருக்கும் யட்டியாலகல என்னுமிடத்தில் எல்லாரு மிருக்கிண்றார்கள் ; யட்டியாலகலையிலிருக்கும் நண்வெளவுக்கும், டங்கி ரீயாவுக்கும், உடகமவிலிருக்கும் ஆவாடுறயாவுக்கு இவளை நன்றாய்த் தெரியும். பழய பண்ணைகமத்து ரேட்டு அம் நம்பரிலிருக்கும் எஸ். ஏ. எல். எம். மீருவெல்வைவினிடம் இவன் வேலையாயிருந்திருக்கிறான். இவளைப் பிழ்த்துக்கொண்டு வருபவர்களுக்கு அல்லது அவனுடைய தற்கால இருப்பிடத்தைப்பற்றி அறிவித்தல் கொடுப்பவர்களுக்கு ரூபாய் கூட நன்கொடை கொடுக்கப்படும்.

முன் அறிவித்தலைக்கும் தத விளம்பரம்.

தன்மனியகே டியோனிஸ் அப்பு ; காலக்கூடி ஆண்டு ஆடிமன் சாங் திக்கியைக்கொண்ட கசுடுகு ம் இலக்க “கூடி எண்ட கிறை” யில் பிரசித்தப்படுத்தப்பட்ட இவன் பிழ்க்கப்பட்டான்.

L. HOLLAND,

Police Office,
Colombo, December 18, 1899.

for L. F. KNOLLYS,
Inspector-General of Police.



THE HUE AND CRY.

ISSUED ON TUESDAYS AND FRIDAYS.

NOTICE.—Any person giving information leading to the apprehension of an offender, or to the discovery of stolen property, may be rewarded on the recommendation of the Inspector-General of Police. Any person found in possession of stolen articles is liable to prosecution. Applications for rewards for the capture of escaped convicts should be addressed to the Inspector-General of Prisons.

ஆபர்வைரன் அல்லாவுடையில் பூத்துவுடன்வெண்டு கேள் கொரமூவுகள் ஸௌயாட்சியில் பூத்துவுடன்வெண்டு கேள் டுன்டிள்க்கு
குரன் அயைக்கு ஹெல்லிசின் ஒன்ஸ்பீஸ்குவர் ரெந்றல்கூடு கீயக் கூரைக்கு கூடு கீடுகளுடன் வெட்டுவது, ஆகை. குமி கொர
மூவுக் கலை வெத நீதி சுகிலியைத் தூது வீர்வு பூத்துவுடன் வெட்டுவது, ஆகை. சுகிலியை கிரகுரசின்
அல்லில் கூடு சிரங்கேவல்லு ஒன்ஸ்பீஸ்குவர் ரெந்றல்கூடு கீடு வீர்வுக்கு.

அற்றவாளியைப் பிடித்தலை அல்லது திருட்டுடீர்மகளை கண்டுபிடித்தலைப்பற்றி அறிவிக்கிற எவருக்கும்
பொவல் இன்ஸ்பெக்டர் ஜென்றவின்து சிபாரிசின்பேரில் நன்கொடை கிடைக்கும். திருட்டுடைமகளை
எவத்திருப்பவருக்கு விரோதமாய் வழக்குவைக்கப்படும். தப்பிப்பேர்ன் மறியற்காரரைப் பிடித்தலுக்கு
வெகுமதி மறியலீட் டின்ஸ்பெக்டர் ஜென்றவிடம் கேட்டுப்பெற்றுக்கொள்ளலாம்.

ACCUSED PERSONS WANTED.

S. TIRUMALAY; charged with theft at Woodstock estate on September 9, 1899; Tamil; caste, not known; religion, Hindu; occupation, cooly; age, about 15 years; height, about 5 ft.; make, stout; complexion, dark; teeth, well set; eyes, black and oval; hair, black, tied in a kudumbi; birthplace, Thuraiyur, Trichinopoly, India; single; relation, V. S. David, teamaker of Mahakudagala, Kandapola; is well known to V. S. David of Mahakudagala, Kandapola. The Police Magistrate of Hatton has issued warrant No. 28,910 for his arrest.

VELLEYEN; charged with theft at Dambalagolla (Ardalie), Diyagama, on November 10, 1899; is a Tamil of the Palla caste; religion, Hindu; occupation, cooly (house-keeper); age, about 25 years; height, about 5 ft. 2 in.; make, well built; complexion, dark brown; mouth, large; teeth, well set; eyes, black and oval; hair, black, shaved on front, and tied in a knot; moustaches and beard, just growing; has a scar either on the right or on the left thigh about the size of a 5-cent piece; birthplace, Moodookenpatti Pothookotte, India; general residence and haunts, Ardalie estate, Diyagama; father, Velleyeni; mother, Carpai, both of Moodookenpatti, India; uncle, Muniandy Kangani of Ardalie estate, Diyagama; is well known to Mr. A. L. Scott of Waverley, Sappon Kangani of Ardalie estate, and to several others of the same estate. The Police Magistrate of Hatton has issued warrant No. 29,379 for his arrest.

THOMIA; charged with theft at Madampitiya road on December 4, 1899; is a Sinhalese of the Paduwa caste; religion, Buddhist; occupation, cooly; age, 25 years; height, 5 ft. 3 in.; make, spare; complexion, dark brown; nose, small; teeth, irregular; eyes, light brown; hair, black, long, knotted; moustaches and beard, scanty; has a scar to the left on the forehead, a scar on back of head, a scar on left arm, and a scar on left hand; birthplace, Kelaniya, Colombo; general residence, Sedawatta, Colombo; haunts Grandpass and Sedawatta; single; brothers, Babanissa of Fort, Colombo, and Podia of Kelaniya; is well known to P. C. 820 K. D. Appusingho of Peliyagoda, P. S. 611 S. Lawrence, and to P. C. 1,155 Podi Singho. The Police Magistrate of Colombo has issued warrant No. 61,733 for his arrest.

MARTHELIS SILVA; charged with theft of brass piping from Ceylon Government Railway at Maradana Junction on December 11, 1899; is a Sinhalese of the Chaliya caste; religion, Roman Catholic; occupation, Railway pointsman; age, about 35 years; height, about 5 ft. 6 in.; complexion, dark; eyes, black; hair, black, tied in a knot; wears moustaches and slight beard; birthplace supposed to be Mahara; general residence, Railway line road, Maradana; haunts Maradana Junction and Mahara; wife has separated from him and lives at Mahara; kept a mistress named Anglo Nona alias Mary Nona at Railway line road, Maradana, and she is now living at Mahara; is well known to the porters, station master, and employés of Maradana Railway Junction, and to his landlord, who lives at Railway line road. The Police Magistrate of Colombo has issued warrant No. 61,880 for his arrest.

ASSIM MAJEDU SULTAN; charged with riotous and disorderly conduct on public road and committing nuisance; Malay; religion, Mohammedan; age, 18 years; height, 4 ft. 6 in.; complexion, reddish; face, broad and square; teeth, jutting forward; upper lip torn into two about the middle; birthplace, Anuradhapura; general residence, Anuradhapura; mother, Packer Umma of Anuradhapura. The Police Magistrate of Anuradhapura has issued warrant No. 20,293 for his arrest.

LOST, STOLEN, OR STRAYED.

LOST.

ON December 4, 1899, from a gharry on the road at Kaluwella, Galle: a pair of gold spectacles. A reward of Rs. 10 is offered for its recovery. Owner, Mr. G. C. M. Dawson, Galle.

STOLEN.

ON November 17, 1899, from the bathing-place at Brownlow estate, Maskeliya: 1 gold koppu, 1 pair of gold jumkey, 1 pair of gold earrings, 4 silver rings, 1 silver chain attached with toothpick, &c., and Rs. 15.25 in cash. Owner, Meenatchy, Brownlow estate, Maskeliya.

On December 5, 1899, from the owner's compound at Chunnikam south in Jaffna: 1 cow-calf 2 years old; branded "1" on the forehead; has also a white spot on the forehead. Owner, Chinnatamby Katirkamer of Chunnikam south.